2025/838

2.5.2025

KOMISSION DELEGOITU ASETUS (EU) 2025/838,

annettu 19 päivänä helmikuuta 2025,

Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen (EU) 2018/975 muuttamisesta siltä osin kuin on kyse perunpiikkimakrillin kalastusta koskevien tietojen ilmoittamisesta, satelliittiseurantalaitteen teknisestä viasta, liitteessä V vahvistetuista aluksen tietoja koskevista vaatimuksista, liitteissä VII, VIII ja IX vahvistetuista jälleenlaivaustietoja koskevista vaatimuksista sekä liitteissä XI ja XII vahvistetuista satamatietoja koskevista vaatimuksista

EUROOPAN KOMISSIO, joka

ottaa huomioon Euroopan unionin toiminnasta tehdyn sopimuksen,

ottaa huomioon Eteläisen Tyynenmeren alueellisen kalastusjärjestön (SPRFMO) yleissopimusalueella sovellettavista hoito-, säilyttämis- ja valvontatoimenpiteistä 4 päivänä heinäkuuta 2018 annetun Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen (EU) 2018/975 ([1]) ja erityisesti sen 43 artiklan a, b ja f alakohdan,

sekä katsoo seuraavaa:

(1) Neuvoston päätöksen 2012/130/EU ([2]) nojalla unioni on ollut aavan meren kalavarojen säilyttämistä ja hoitoa Etelä-Tyynellämerellä koskevan yleissopimuksen, jolla perustettiin Eteläisen Tyynenmeren alueellinen kalastusjärjestö, jäljempänä 'SPRFMO', sopimuspuoli 26 päivästä heinäkuuta 2010.

(2) Asetuksella (EU) 2018/975 sisällytetään unionin oikeuteen SPRFMO:n vuosikokouksissaan vuosina 2013–2017 hyväksymät hoito-, säilyttämis- ja valvontatoimenpiteet, jäljempänä 'säilyttämis- ja hoitotoimenpiteet'.

(3) SPRFMO hyväksyi vuosina 2018, 2019, 2020, 2021, 2022, 2023 ja 2024 pitämissään vuosikokouksissa muutoksia voimassa oleviin säilyttämis- ja hoitotoimenpiteisiin.

(4) Nämä toimenpiteet olisi sisällytettävä unionin lainsäädäntöön. Sen vuoksi asetusta (EU) 2018/975 olisi muutettava,

ON HYVÄKSYNYT TÄMÄN ASETUKSEN:

1 artikla

Muutetaan asetus (EU) 2018/975 seuraavasti:

1) Korvataan 7 artiklan 2 kohdan a ja b alakohta seuraavasti:

"a) viimeistään kunkin kuukauden 15 päivänä luettelo lippunsa alla purjehtivista kalastusaluksista, jotka ovat harjoittaneet aktiivisesti kalastusta tai jotka ovat harjoittaneet jälleenlaivausta SPRFMO-yleissopimusalueella edellisen kuukauden aikana. Komissio toimittaa nämä tiedot SPRFMO:n sihteeristöön viimeistään kunkin kuukauden 20 päivänä;

b) viimeistään 45 päivää ennen SPRFMO:n tiedekomitean kokousta tieteellinen vuosikertomus edelliseltä vuodelta, mukaan lukien tarkkailijatiedot siinä määrin kuin mahdollista. Komissio toimittaa nämä tiedot SPRFMO:n sihteeristöön viimeistään 30 päivää ennen SPRFMO:n tiedekomitean kokousta."

2) Korvataan 41 artiklan 2 kohta seuraavasti:

"2. Jäsenvaltioiden on varmistettava, että jos satelliittiseurantalaitteen teknistä vikaa ei ole ratkaistu 30 päivän kuluessa 1 kohdassa tarkoitetun ilmoitusvelvoitteen alkamisesta, niiden lipun alla purjehtivat kalastusalukset lopettavat kalastuksen, nostavat alukselle kaikki pyydykset ja palaavat viipymättä satamaan satelliittiseurantalaitteen korjaamiseksi."

([1]) EUVL L 179, 16.7.2018, s. 30., ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2018/975/oj.
([2]) Neuvoston päätös 2012/130/EU, annettu 3 päivänä lokakuuta 2011 , aavan meren kalavarojen säilyttämistä ja hoitoa Etelä-Tyynellämerellä koskevan yleissopimuksen hyväksymisestä Euroopan unionin puolesta (EUVL L 67, 6.3.2012, s. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/dec/2012/130(1)/oj).

3) Muutetaan liitteet V, VII, VIII, IX, XI ja XII tämän asetuksen liitteen mukaisesti.

2 artikla

Tämä asetus tulee voimaan neljäntenä päivänä sen jälkeen, kun se on julkaistu *Euroopan unionin virallisessa lehdessä*.

Liitteessä olevia 2, 3 ja 4 kohtaa sovelletaan 1 päivästä lokakuuta 2025.

Tämä asetus on kaikilta osiltaan velvoittava, ja sitä sovelletaan sellaisenaan kaikissa jäsenvaltioissa.

Tehty Brysselissä 19 päivänä helmikuuta 2025.

Komission puolesta
Puheenjohtaja
Ursula VON DER LEYEN

LIITE

Muutetaan asetuksen (EU) 2018/975 liitteet V, VII, VIII, IX, XI ja XII seuraavasti:

1. Muutetaan liite V seuraavasti:

   1) Korvataan 1 kohdan xv alakohta seuraavasti:

      ”xv) Ruumatilavuus (m^3 jos sovelletaan)”

   2) Korvataan 1 kohdan xxvi alakohta seuraavasti:

      ”xxvi) Hyvälaatuiset, korkean resoluution digitaaliset valokuvat, joiden kirkkaus ja kontrasti ovat sopivat ja jotka olivat enintään viisi vuotta vanhoja ajankohtana, jolloin alus sai luvan ensimmäistä kertaa, seuraavasti:

         i) yksi valokuva, jossa näkyy aluksen tyyrpuuri koko pituudeltaan ja kaikkine rakennepiirteineen;

         ii) yksi valokuva, jossa näkyy aluksen paapuuri koko pituudeltaan ja kaikkine rakennepiirteineen;

         iii) yksi suoraan takaa otettu valokuva, jossa näkyy aluksen perä, mukaan lukien mahdollinen kansirakenne.

      Kun aluksen ominaisuuksia (esim. runkoa, kansirakennetta, ulkoisia merkintöjä) muutetaan, on otettava uudet valokuvat. Valokuvat on toimitettava yhdessä seuraavista tiedostomuodoista: jpeg, png tai tiff.”

2. Korvataan liite VII seuraavasti:

”LIITE VII

Jälleenlaivauksen ennakkoilmoitus

1. Jälleenlaivausta koskevat tiedot
   a) Tiedot toimittava jäsenvaltio
   b) Ennakoitu jälleenlaivauspäivä (UTC)
   c) Ennakoitu jälleenlaivausaika (UTC), jos tiedossa
   d) Jälleenlaivauspaikan ennakoitu leveysaste (desimaaliasteina)
   e) Jälleenlaivauspaikan ennakoitu pituusaste (desimaaliasteina)
   f) Lomakkeen täytti (aluksen nimi)
2. Purkavan aluksen tiedot
   a) Aluksen nimi
   b) Rekisterinumero
   c) Kansainvälinen radiokutsutunnus
   d) Aluksen lippuvaltio
   e) IMO-numero
   f) Aluksen päällikön nimi ja kansalaisuus
   g) Aluksella ennen jälleenlaivausta olevien kalojen arvioitu määrä painona ilmoitettuna lajin, tuotemuodon ja pyyntialueen mukaisesti eriteltynä
   h) Arvioitu jälleenlaivattava määrä painona ilmoitettuna lajin, tuotemuodon ja pyyntialueen mukaisesti eriteltynä
3. Vastaanottavan aluksen tiedot
   a) Aluksen nimi
   b) Rekisterinumero
   c) Kansainvälinen radiokutsutunnus
   d) Aluksen lippuvaltio
   e) IMO-numero
   f) Aluksen päällikön nimi ja kansalaisuus

g) Aluksella ennen jälleenlaivausta olevien kalojen arvioitu määrä painona ilmoitettuna lajin, tuotemuodon ja pyyntialueen mukaisesti eriteltynä.”

3. Korvataan liite VIII seuraavasti:

”LIITE VIII

Tarkkailijan jälleenlaivauspäiväkirja

1. Purkavan kalastusaluksen tiedot

Aluksen nimi	
Rekisterinumero	
Kansainvälinen radiokutsutunnus	
Aluksen lippuvaltio	
IMO-numero	
Päällikön nimi ja kansalaisuus	

2. Vastaanottavan kalastusaluksen tiedot

Aluksen nimi	
Rekisterinumero	
Radiokutsutunnus	
Aluksen lippuvaltio	
IMO-numero	
Päällikön nimi ja kansalaisuus	

3. Jälleenlaivaustoimi

Jälleenlaivauksen alkamispäivä ja -kellonaika (UTC)	
Jälleenlaivauksen päättymispäivä ja -kellonaika (UTC)	
Jälleenlaivaus satamassa: sataman nimi, maa ja koodi ([1])	
Jälleenlaivaus merellä: sijainti (lähimmän 1/10 asteen tarkkuudella) jälleenlaivauksen alkaessa	
Jälleenlaivaus merellä: sijainti (lähimmän 1/10 asteen tarkkuudella) jälleenlaivauksen päättyessä	

Tuotetyyppien kuvaus lajeittain (esim. kokonainen, jäädytetty kala 20 kg:n pahvilaatikoissa)

Laji		Tuotetyyppi	
Laji		Tuotetyyppi	
Laji		Tuotetyyppi	

Pahvilaatikoiden lukumäärä, tuotteen nettopaino (kg) lajeittain

Laji		Pahvilaatikot		Nettopaino	
Laji		Pahvilaatikot		Nettopaino	
Laji		Pahvilaatikot		Nettopaino	
Laji		Pahvilaatikot		Nettopaino	

Jälleenlaivatun tuotteen kokonaisnettopaino (kg)	
Tuotteen varastointiruumien lukumäärä jäähdytysaluksella	
Vastaanottavan kalastusaluksen määräsatama ja -maa	
Arvioitu saapumispäivä	
Arvioitu purkamispäivä	

([1]) Yhdistyneiden kansakuntien määräasemia koskeva säännöstö (UN/LOCODE).

4. Havainnot (jos sovelletaan)

5. Tarkistus

Tarkkailijan nimi	
Viranomainen	
Allekirjoitus”	

4. Korvataan liite IX seuraavasti:

”LIITE IX

Jälleenlaivausilmoitus

1. Purkavan aluksen tiedot
   a) Aluksen nimi
   b) Rekisterinumero
   c) Kansainvälinen radiokutsutunnus
   d) Aluksen lippuvaltio
   e) IMO-numero
   f) Aluksen päällikön nimi ja kansalaisuus
2. Vastaanottavan aluksen tiedot
   a) Aluksen nimi
   b) Rekisterinumero
   c) Kansainvälinen radiokutsutunnus
   d) Aluksen lippuvaltio
   e) IMO-numero
   f) Aluksen päällikön nimi ja kansalaisuus
3. Jälleenlaivaustoimen tiedot
   a) Jälleenlaivauksen alkamispäivä ja -kellonaika (UTC)
   b) Jälleenlaivauksen päättymispäivä ja -kellonaika (UTC)
   c) Jos jälleenlaivattu satamassa:
   satamavaltio, sataman nimi ja satamakoodi
   d) Jos jälleenlaivattu merellä:
      i) sijainti (lähimmän 1/10 asteen tarkkuudella) jälleenlaivauksen alkaessa (leveys- ja pituusaste, desimaaliasteina)
      ii) sijainti (lähimmän 1/10 asteen tarkkuudella) jälleenlaivauksen päättyessä (leveys- ja pituusaste, desimaaliasteina)

e) Vastaanottavan kalastusaluksen määräsatama ([1])

f) Arvioitu saapumispäivä

g) Arvioitu purkamispäivä

h) Tuotteen varastointiruumien lukumäärä vastaanottavalla kalastusaluksella

4. Jälleenlaivattuja kalavaroja koskevat tiedot

a) Jälleenlaivattuja kalavaroja koskevat tiedot

i) lajikoodi (FAO:n kolmikirjaiminen koodi)

ii) lajin kuvaus tuotetyypeittäin (kuten kokonainen, jäädytetty kala)

iii) kontin/pahvilaatikon tyyppi

iv) pahvilaatikoiden lukumäärä ja tuotteen nettopaino (kg) kontti-/pahvilaatikkotyypeittäin ja lajeittain

v) jälleenlaivatun tuotteen kokonaisnettopaino (kg)

b) Käytetty pyydys ([2])

5. Tarkistus

a) Tarkkailijan nimi

b) Viranomainen

_____

([1]) Jos nämä tiedot muuttuvat, jälleenlaivausilmoitus on päivitettävä ja toimitettava uudelleen viimeistään 72 tuntia ennen kuin SPRFMO:n hoitamia jälleenlaivattuja tuotteita puretaan satamassa.

([2]) Kalanpyydysten kansainvälinen tilastoluokitus (ISSCFG). Ainoastaan purkavan aluksen on toimitettava nämä tiedot.”

5. Korvataan liite XI seuraavasti:

”LIITE XI

Satamakäyntiä koskeva pyyntö

1. Satamakäyntiä koskevat tiedot

Käyntisatama	Viimeinen satama	Viimeisen satamakäynnin päivämäärä

2. Aluksen tunnistetiedot

Aluksen nimi	Aluksen lippuvaltio	IMO-numero	Radiokutsutunnus	Ulkoiset tunnistetiedot
Alustyyppi	Aluksen yhteystiedot	Aluksen omistaja(t)	Alueellisen kalastuksenhoitojärjestön tunnistetiedot (jos sovelletaan)	Rekisteritodistuksen tunnus

3. VMS

Onko VMS toiminnassa?	Raportoiko VMS kansalliselle kalastuksenseurantakeskukselle?	Raportoiko VMS SPRFMO:lle?
Tyyppi		

4. Aluksen mitat

Pituus	Suurin leveys	Syväys (mallisivukorkeus)

5. Aluksen päällikön nimi ja kansalaisuus

Aluksen päällikön nimi	Aluksen päällikön kansalaisuus

6. Asianomainen jälleenlaivauslupa / asianomaiset jälleenlaivausluvat

Tunniste	Myöntäjä	Voimassaolopäivät

7. Jälleenlaivaustiedot (luovuttavista aluksista)

Päivämäärä	Sijainti (leveys-/pituusaste)	Luovuttavan aluksen nimi	Luovuttavan aluksen lippuvaltio	IMO-numero	Laji	Tuotteen kunto	FAO:n pyyntialue	Määrä (kg)

8. Satamakäyntiä koskevat tiedot

Aiottu käyntisatama ([1])	Satamavaltio	Satamakäynnin tarkoitus ([2])	Arvioitu saapumispäivä	Arvioitu saapumisaika	Kuluva päivä

([1]) On oltava SPRFMO:n satamarekisterin luetteloon merkitty nimetty satama.
([2]) Esim. purkaminen, jälleenlaivaus, tankkaus.

9. Aluksella pidetyt SPRFMO:n hoitamat lajit

Laji	FAO:n pyyntialue	Tuotteen kunto	Aluksella pidetty kokonaismäärä kilogrammoina (*arvio*)	Jälleenlaivattava/purettava määrä (*arvio*)	Jälleenlaivatun/puretun määrän vastaanottaja

Jos aluksella ei ole SPRFMO-lajeja ja/tai niistä peräisin olevia kalastustuotteita, merkitkää ”ei ole”.

10. Asianomaista kalastuslupaa koskevat tiedot

Tunniste	Myöntäjä	Voimassaolo	Kalastusalue(et)	Laji	Pyydys ([1])
Kalastusluvassa ilmoitetaan aluksen lajikohtainen saalisrajoitus (kyllä/ei)		Laji		Aluksen lajikohtainen saalisrajoitus ([2])	

([1]) Jos lupa on rajattu jälleenlaivaukseen, merkitkää pyydykseksi ”jälleenlaivaus”.
([2]) Jos luvassa ei ilmoiteta aluksen saalisrajoitusta, merkitään ”Ei sovelleta”.”

11. Miehistöluettelo

Onko jäljennös miehistöluettelosta liitteenä? Kyllä/Ei

6. Korvataan liite XII seuraavasti:

”LIITE XII

Satamatarkastusraportti

1. Tarkastusta koskeva tiedot

Tarkastusraportin numero			
Johtavan tarkastajan nimi			
Satamavaltio		Tarkastusviranomainen	
Tarkastussatama		Satamakäynnin tarkoitus	
Tarkastuksen alkamispäivä		Tarkastuksen alkamisaika	
Tarkastuksen päättymispäivä		Tarkastuksen päättymisaika	
Onko ennakkoilmoitus vastaanotettu?	Kyllä/Ei	Vastaavatko ennakkoilmoituksen tiedot tarkastusta?	Kyllä/Ei

2. Aluksen tiedot

Aluksen nimi		Aluksen lippuvaltio	
Alustyyppi		Kansainvälinen radiokutsutunnus	
Ulkoiset tunnistetiedot		IMO-numero	
Aluksen omistaja			
Aluksen edunsaajaomistaja(t) *(jos tiedossa ja eri kuin aluksen omistaja)*			
Aluksen käyttäjä			
Aluksen päällikkö ja kansalaisuus			
Aluksen edustaja			
Onko VMS käytössä?	Kyllä/Ei	VMS-tyyppi	

3. Asianomaiset kalastusluvat

Luvan tunniste		Myöntäjä	
Voimassaolo		Kalastusalueet	
Laji		Pyydys ([1])	
Onko alus SPRFMO:n alusrekisterissä?	Kyllä/Ei	Onko aluksella nyt lupa?	Kyllä/Ei

([1]) Jos lupa on jälleenlaivausta varten, merkitkää pyydykseksi ”jälleenlaivaus”.”

4. Aluksesta (tällä satamakäynnillä) puretut SPRFMO:n hoitamat lajit

Laji	FAO:n pyyntialue	Tuotteen kunto	Ilmoitettu purettu määrä (kg)	Purettu määrä (kg)

5. Aluksella pidetyt SPRFMO:n hoitamat lajit

Laji	FAO:n pyyntialue	Tuotteen kunto	Ilmoitettu aluksella pidetty määrä (kg)	Aluksella pidetty määrä (kg)

6. Jälleenlaivauksesta (tällä satamakäynnillä) vastaanotetut SPRFMO:n hoitamat lajit

Laji	FAO:n pyyntialue	Tuotteen kunto	Ilmoitettu vastaanotettu määrä (kg)	Vastaanotettu määrä (kg)

7. Tarkastelu ja päätelmät

Jakso	Huomautukset
Aluspäiväkirjojen ja muun asiakirja-aineiston tarkastelu	
Sovellettavan yhden tai useamman saalisasiakirjaohjelman noudattaminen	
Sovellettavan yhden tai useamman kauppatieto-ohjelman noudattaminen	
Aluksella olevien pyydysten tyyppi	
Tarkastajien päätelmät	
Ilmeiset rikkomiset (myös viittaus asiaankuuluvaan lainsäädäntöön)	

Aluksen päällikön huomautukset
Toteutetut toimet
Aluksen päällikön allekirjoitus
Tarkastajan allekirjoitus